

槟城韩江中学

PENANG HAN CHIANG HIGH SCHOOL

2018 年度行政历/ANNUAL ACTIVITIES SCHEDULE

第一学期上课日/1st term school days: 2/1/2018 - 16/3/2018 (11 周)、26/3/2018 - 8/6/2018 (11 周)

第二学期上课日/2nd term school days: 25/6/2018 - 17/8/2018 (8 周)、27/8/2018 - 23/11/2018 (13 周)

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
1	25/6 - 30/6	一 Mon	弦乐团培训及演奏会 (25/6 至 28/6) String Orchestra Training & Concert (25/6 - 28/6)	联课处 Co-C Dept.
		二 Tue	呈交常识比赛细则、题目及报名表格到教 务处 Submission: R & R of the Quiz Competitions * 报名截止 Deadline : 29/6	电脑学会/数学学会 英文学会/华文学会 史地学会/科主任 Computer/ Math/English Language/ Chinese Language/ History & Geography Society/ Subject Head
		三 Wed	高、初中组华语辩论决赛 (MPH) Senior & Junior Form Chinese Debating Contest (MPH)	华文学会/科主任 Chinese Language Society/Subject Head
		四 Thu	校庆预演 Audition for School Anniversary	联课处 Co-C Dept.
		六 Sat	家长日 Parents' Day	校长/教务处 Principal/Studies Dept.
2	2/7 - 7/7	一 Mon	常识比赛周 (2/7 至 6/7) Quiz Competition Week (2/7 ~ 6/7)	科主任/相关学会 Subject Head/Societies
		一 Mon	O Level JSE 班/JCE 班开课 Commencement of O Level JSE & JCE classes	教务处 Studies Dept.
		二 Tue	出版第三十期韩中生活 Publication: The 30 th School Bulletin	文宣处 Publication Dept.
		六 Sat	槟城州乔治市遗产日(公共假期) Anniversary of Declaration of Penang as a World Heritage Site	
3	9/7 - 14/7	一 Mon	毕业生美术展筹备工作 (9/7 至 11/7) Preparation for Art Exhibition (9/7 ~ 11/7)	美术主任 Arts Sub. Head
		三 Wed	校庆筹备日 (11/7 至 14/7) Preparation for School Anniversary (11/7 - 14/7)	
		四 Thu	毕业生美术展 (12/7 至 16/7) Arts Exhibition (12/7 ~ 16/7)	美术主任 Arts Sub. Head
		六 Sat	槟城州元首诞辰(公共假期) Hari Jadi Yang Di-Pertuan Negeri Pulau Pinang (Public Holiday)	
		日 Sun	68 周年校庆典礼 68 th Han Chiang Anniversary Celebration	校庆工委 Committee

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
4	16/7 – 21/7	二 Tue	高三学生开始填写申请联课活动及学术奖状表 Application of Co-C & Academic Certificate for Senior 3 Students	高三班导师 Senior 3 Form Teachers 教务处 Studies Dept. 联课处 Co-C. Dept.
		二 Tue	科任老师呈交考试卷给科主任 Submission: Exam Papers to Subject Head	科任老师 Subject Teacher 科主任 Subject Head
		二 Tue	学生作业检查开始 Inspection of students' exercise books	教务处 Studies Dept. 科主任 Subject Head
		四 Thu	科主任呈交考卷至教务处 Subject heads hand in exam papers to Studies Dept.	教务处 Studies Dept. 科主任 Subject Head
		六 Sat	口试 (高二 CIE 班) Speaking Test (Senior 2 CIE)	英语中心 HCEC
5	23/7 – 28/7	三 Wed	中国高等教育讲座 (MPH) (上午 10 时 15 分至中午 12 时) China Education Talk (MPH) (10.15 a.m. – 12.00 p.m.)	升学辅导处 Career Counselling Dept.
		三 Wed	考生激励讲座 (初三、高二及高三) (周会) Motivation Talk (Junior 3, Senior 2 & 3) (Assembly)	教务处/辅导与心理处 Studies Dept./ Counselling & Psychology Dept.
		六 Sat	口试 (高二 CIE 班) Speaking Test (Senior 2 CIE)	英语中心 HCEC
6	30/7 – 4/8	一 Mon	英文科作文和听力考试 (30/7 至 3/8) (除了毕业班) Listening & Writing Exam. (Internal) (30/7 to 3/8) (except graduation classes)	教务处/英语中心 Studies Dept./HCEC
		二 Tue	PT3 国语会话考试 PT3 Malay Language Oral Examination	教务处 / 科主任 Studies Dept & Subject Head
		三 Wed	后进生辅导讲座 (初一、初二、高一及高二) (周会) Counseling Talk (Junior 1&2, Senior 1 & 2) (Assembly)	教务处/辅导与心理处 Studies Dept. / Counselling & Psychology Dept.
		三 Wed	PT3 英语会话考试 PT3 English Language Oral Examination	教务处 / 科主任 Studies Dept./ Subject Head
		五 Fri	考试事项说明会 Guidelines on Examination	教务处 Studies Dept
7	6/8 – 11/8	一 Mon	第二学期期中考 (6/8 至 10/8) (不包括校外考试班)(礼堂和体育馆) 2 nd Semester Mid Term Exam (6/8-10/8) (Excluding graduation classes)(Hall & Stadium)	教务处 Studies Dept.
8	13/8 – 18/8	一 Mon	科任教师呈交毕业考考卷给科主任 Submission Trial Exam Papers to subject Head	教务处 Studies Dept.
		三 Wed	科主任呈交毕业考考卷到教务处 Submission Trial Exam Papers to Studies Dept.	教务处 Studies Dept.

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
8	13/8 – 18/8	三 Wed	阅读比赛颁奖 Prize Giving : Reading Contest	图书馆 Library
		三 Wed	书展 (15/8 及 16/8) Book Fair (15/8 & 16/8)	图书馆 Library
		六 Sat	2019 年新生入学试 2019 Placement Test	教务处/外事办公室 Studies Dept./ External Affairs Dept.
		六 Sat	第二學期第一階段假期 (18/8 至 26/8) 2 nd Semester Mid Term School Holiday (18/8-26/8)	
9	20/8 – 25/8	一 Mon	72 变领袖训练营 (20/8 至 23/8) Leader Camp (20/8 to 23/8)	联课处 Co-C. Dept.
		三 Wed	哈芝节 Hari Raya Haji	
		六 Sat	第二學期第一階段假期 (18/8 至 26/8) 2nd Semester Mid Term School Holiday (18/8-26/8)	
10	27/8 – 1/9	一 Mon	申请学术与联课活动表现报告表 (高三)(22/9 截止) Application of Performance Report for Academic Co-curriculum (ACPR) (Senior 3) (Deadline : 22/9)	教务处/联课处 Studies Dept./ Co-C Dept.
		三 Wed	科任老师呈交分数 (上午 9 时之前) Teachers hand in exam marks (before 9 a.m.)	科任老师 / 教务处 Subject Teacher / Studies Dept.
		四 Thu	班导师输入分数/班级总成绩打印 Form teachers key in marks/Printing of Class Overall Results	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.
		五 Fri	国庆日 National Day	
11	3/9 – 8/9	一 Mon	科任老师呈交年终考试卷给科主任 Submission: Year End Exam Papers to Subject Head	科任老师 / 科主任 Subject Teacher / Subject Head
		三 Wed	科主任呈交年终考卷至教务处 Subject heads hand in year end examination papers to Studies Dept.	科主任/教务处 Subject Head/ Studies Dept.
		五 Fri	家协庆功会 (礼堂) Student's Achievement Ceremony by PTA (Hall)	家协 PTA
		日 Sun	最高元首诞辰 Hari Keputeraan Yang Di-Pertuan Agong	
12	10/9 – 15/9	一 Mon	最高元首诞辰(补假) Hari Keputeraan Yang Di-Pertuan Agong (Replacement Holiday)	
		二 Tue	回历元旦 Awal Muharram	
		三 Wed	呈交毕业班级操行分数 Submission : Graduation Class Conduct Marks	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
12	10/9 – 15/9	三 Wed	呈交联课活动分数 (计算至 6/9) Submission : Co-Curricular Marks to Co-C (calculate until 6/9)	学会顾问 Society Advisor
		四 Thu	毕业考 (13/9、14/9、18/9、19/9、20/9、21/9 及 24/9) Graduation Examinations (13/9, 14/9, 18/9, 19/9, 20/9, 21/9 & 24/9)	教务处 Studies Dept.
		日 Sun	马来西亚日 Malaysia Day	
13	17/9 – 22/9	一 Mon	马来西亚日 (补假) Malaysia Day (Replacement Holiday)	
		四 Thu	联课活动成果汇报会 Co-curriculum Results Conference	联课处 Co-C Dept.
		六 Sat	口试 (高一 CIE 班) Speaking Test (Senior 1 CIE)	英语中心 HCEC
14	24/9 – 29/9	一 Mon	毕业考 (13/9、14/9、18/9、19/9、20/9、21/9 及 24/9) Graduation Examinations (13/9, 14/9, 18/9, 19/9, 20/9, 21/9 & 24/9)	教务处 Studies Dept.
		二 Tue	联课活动成果汇报会 Co-curriculum Results Conference	联课处 Co-C Dept.
		四 Thu	联课活动成果汇报会 Co-curriculum Results Conference	联课处 Co-C Dept.
		六 Sat	口试 (高一 CIE 班) Speaking Test (Senior 1 CIE)	英语中心 HCEC
15	1/10 – 6/10	一 Mon	学生作业抽查 (1/10 至 5/10) Inspection of students' exercise books (1/10-5/10)	教务处/科主任 Studies Dept./ Subject Head
		一 Mon	英文科作文和听力考试 (1/10 至 4/10) Listening & Writing Exam. (Internal) (1/10 to 4/10)	教务处/英语中心 Studies Dept./HCEC
		二 Tue	联课活动成果汇报会 Co-curriculum Results Conference	联课处 Co-C Dept.
		二 Tue	毕业班班导师输入分数 Graduation Classes Form Teachers key in Exam Marks	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.
		三 Wed	打印毕业班成绩报告表 Printing of Graduation Classes' Report Cards	教务处 Studies Dept.
		三 Wed	潮州会馆会庆 Anniversary Celebration of Teochew Association	
		四 Thu	呈交学会团体财政报告、余款、资产及活动计划表予联课处 Submission of Society's Financial Record, Fund, Assets & Activities Schedule to Co-C	学会顾问 Society Advisor
		五 Fri	呈交毕业考预试分数 (上午 9 时之前) Submission: Trial Exam Results (before 9 a.m.)	教务处 Studies Dept.

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
15	1/10 – 6/10	五 Fri	第二学期年终考(5/10、8/10至11/10) (礼堂及体育馆) Year End Examination (5/10, 8/10-11/10) (Hall & Stadium)	教务处 Studies Dept.
16	8/10 – 13/10	一 Mon	PT3 政府考试 (8/10 至 11/10 考笔试) PT3 Examination (8/10 till 11/10)	教务处 Studies Dept.
		五 Fri	考试事项说明会 (统考生) Guidelines on Examination (UEC Candidates)	教务处 Studies Dept.
		六 Sat	统考美术科及美工(实习)考试 (体育馆) UEC: Arts Examination (Stadium)	教务处 Studies Dept.
17	15/10 – 20/10	一 Mon	IGCSE 考试 (10 月 15 日至 11 月 17 日) IGCSE examination (15/10 till 17/11)	教务处 Studies Dept.
		四 Thu	高中统考 (10 月 18 日至 26 日) Senior UEC examination (18-10-2018 till 26-10-2018)	教务处 Studies Dept.
18	22/10 – 27/10	一 Mon	高中统考 (10 月 18 日至 26 日) Senior UEC examination (18-10-2018 till 26-10-2018)	教务处 Studies Dept.
		一 Mon	初中统考(10 月 22 日至 26 日) Junior UEC Examination (22-10-2018 till 26-10-2018)	教务处 Studies Dept.
		一 Mon	呈交各班级操行分数 (非毕业班) Submission of 2 nd Semester Conduct Marks (Non graduate classes)	班导师 / 训育处 Form Teachers / Discipline Dept.
19	29/10 – 3/11	二 Tue	全校运动会色队练习 Practice of All Colour Houses for Sports Day	体育处 PE Dept.
20	5/11 – 10/11	一 Mon	屠妖节特假 Deepavali (Special Holiday)	
		二 Tue	屠妖节假期 Deepavali (Public Holiday)	
		三 Wed	毕业典礼彩排 (7/11 至 9/11) Rehearsal : Convocation Ceremony (7/11 – 9/11)	教务处 Studies Dept. 联课处 Co-C Dept.
		二 Tue	SPM 政府考试 (13/11 至 13/12) SPM Examination (13/11 ~ 13/12)	教务处 Studies Dept.
		四 Thu	呈交年终考试分数 (上午 9 时之前) Submission: Final Exam Results (before 9 a.m.)	教务处 Studies Dept.
		五 Fri	班导师输入分数 Form teachers key in exam marks	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.
		六 Sat	户外学习 (非毕业班) Outing (Non graduation classes)	教务处/班导师 Studies Dept./ Form Teachers
		六 Sat	毕业典礼 Convocation Ceremony	教务处/联课处 Studies Dept./ Co-C Dept.

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
21	12/11 - 17/11	一 Mon	歌唱比赛 - 中文/华文独唱 Singing Competition - Solo (Chinese Song)	联课处 Co-C Dept.
		一 Mon	打印成绩报告表 Printing of Report Cards	教务处 Studies Dept.
		一 Mon	班导师检查成绩单 Checking of Report Cards	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.
		一 Mon	初中三毕业旅行 (12/11 及 13/11) Graduation Class Tour (Junior 3 Students) (12/11 & 13/11)	教务处 Studies Dept.
		二 Tue	校务会议 (三) The 3 rd Teachers & Staff Meeting	校长 Principal
		三 Wed	全校运动会色队练习(7.30 a.m.-11.00 a.m.) (14/11 及 15/11) Practice of All Colour Houses for Sports Day (14/11 & 15/11) (7.30 a.m.-11.00 a.m.)	体育处/全体教师 PE Dept./ All Teachers
		四 Thu	槟州独中华教半日营 Half Day Camp for Penang Chinese Independent Schools	
		五 Fri	分发成绩单及申请奖助学金 (16/11 至 30/11) Distribution of school result & Application of Scholarship (16/11 ~ 30/11)	班导师 / 教务处 Form Teachers / Studies Dept.
		六 Sat	谢师宴 Graduation Night	毕联会 Graduation Committee
22	19/11 - 24/11	一 Mon	年终假期 (19/11/18 至 1/1/19) Year end School Holidays	
		二 Tue	回教先知穆罕默德诞辰 (20/11) Hari Keputeraan Nabi Muhammad S.A.W. (20/11)	
		六 Sat	统考评阅 (24/11 ~ 3/12) Marking of UEC Papers (24/11 ~ 3/12)	教务处 Studies Dept.
	24/11 - 1/1/19	六 Sat	华教之旅 (16/12 及 17/12) A Trip to Dong Zong (16/12 & 17/12)	训导处 Discipline Dept.
		二 Tue	高初中统考成绩网上放榜 (19/12) Release of UEC results on the net (19/12)	教务处 Studies Dept.
		五 Fri	2019 年行政会议(一) (9 a.m.至 12 p.m.) (21/12) The 1 st School Administration Meeting of 2019 (9 a.m.至 12 p.m.) (21/12)	校长 Principal
		五 Fri	2019 年课程会议(一) (1 p.m.至 3 p.m.) (21/12) The 1 st Academic Meeting of 2019 (1 p.m.至 3 p.m.) (21/12)	教务处 Studies Dept.
		二 Tue	圣诞节 (25/12) Christmas Day	

周次 Week	日期 Date	星期 Day	活动摘要 Activity	负责单位 Dept. Responsible
		三 Wed	2019 年校务会议(一) (26/12 : 上午 8 时至下午 3 时半) The 1 st Teachers & Staff Meeting of 2019 (26/12 : 8 a.m. ~ 3.30 p.m.)	校长/教务处 Principal/ Studies Dept
		四 Thu	2019 年科研小组会议(一) (27/12 : 上午 8 时至 10 时) The 1 st Subject Group Meeting of 2019 (27/12 : 8.00 a.m. ~ 10.00 a.m.)	科主任 Subject Head
		四 Thu	校内培训 (全年教学计划) (27/12: 上午 10 时至下午 3 时) Teachers' Training Course (27/12 : Lesson Planning) (10.00 a.m. - 3.00 p.m.)	教务处/科主任 Studies Dept. Subject Head
		五 Fri	教师培训 (28/12: 上午 8 时至下午 3 时) Teachers' Training Course (28/12: 8 a.m. till 3 p.m.)	校长 Principal
		六 Sat	迎新会(29/12) Orientation Day for New Students (29/12)	校长/教务处/联课处 Principal/Studies Dept./ Co C Dept.
		一 Mon	教师培训 (31/12: 上午 8 时至下午 3 时) Teachers' Training Course (31/12: 8 a.m. till 3 p.m.)	校长 Principal
		三 Wed	新学年开学 (2/1/2019) First Day of School (2/1/2019)	

Remark : The schedule may be subject to change under certain circumstances.